



Az Egyesült Államokban megkészeztetődött a munkanélküliek száma

A ROMÁN MUNKÁSPÁRT ARAD MEGYEI BIZOTTSAGANAK A MEGYE ÉS A VÁROS IDEIGLENES BIZOTTSAGAINAK LAPJA

A tömegsport — dolgozó ifjuságunk kommunista nevelésének fontos eszköze



Az a hatalmas figyelem, amellyel Népköztársaságunk dolgozóinak tizezrei érdeklődnek az ország sportolói által az utóbbi időkben elért sikerek iránt, bizonyítja arra, hogy a testedzés iránti magatartás döntő fordulatot vett országunkban. A felszabadulás óta a tömegsport fejlesztése érdekében sok minden történt, azonban hosszú időn keresztül hiányzott az az irányvonal, amely sportunk fejlődésének minden vonatkozását világosan meghatározza. Ezt a hiányosságot pótolta a Román Munkáspárt Központi Vezetőségének Politikai Büroja által a sport ügyében hozott Határozat. Mint az új társadalom építésének minden részletében, úgy az új sport terén is a munkásosztály élcsapata jelölte meg az irányvonalat, amelyben a népi sportnak haladnia kell. A Határozat feldolgozása, a sport szervek számára történt határozott útmutatás, a sportélet valamennyi megnyilvánulásába új szellemet vitt és ennek kettős következménye: a sport cselekvő résztvevőinek öntudatosabb szereplése; másrészt a dolgozó tömegek érdeklődésének megélnékülése. Ennek jegyében történt, hogy nemzeti vonatkozásban, atlétikánk, ökölvívóink, tornászaink és most legutóbb a Lengyel Körversenyen pompásan szereplő kerékpárosaink valóban kitűnő eredményeket értek el. Népköztársaságunk sportjában eddig még sohasem tapasztalt lendület következett, aminek alapja, hogy éppen a Határozat nyomán fokozott mértékben biztosították azokat a tárgyi feltételeket, amelyek nélkülözhetetlenek a fejlődés szempontjából és amelyek további fejlődést tesznek lehetővé.

A sport ügyében hozott Határozat élesen megvilágította dolgozó tömegeink előtt a testedzés fontosságát. Mindinkább tudatosabbá válik, hogy a tömegsport dolgozó ifjuságunk kommunista nevelésének fontos eszköze. A Határozat alapvető változást hozott ama tíz- és százszázalékos gondolkodásmódban, akik eddig másként tekintettek a sportra. Nagyszerű lendületet ad a testedzés fejlődésének a dolgozók hazafiassága a proletár nemzetköziség szellemében. De a legértékesebb hozzájárulása a Határozatnak abban áll, hogy sportolóink körében új erkölcsöt honosított meg: mindinkább átérzik az ország sportolói, hogy nem méltó hozzájuk a régi, szégyenteljes professzionista rendszer és ráébredtek arra, hogy a sport hatalmas nevelési tényező, amelyet dolgozó népünk sok más értékes vívmánya mellett, ma magáénak nevezhet.

Az Országos Testnevelési és Sportbizottság igyekezett sportolóink számára a legkedvezőbb feltételeket megteremtetni. Uszókink, később tornaszaink Nagyszebenben, birkozóink Iasiban, atlétikánk Kolozsváron és Temesváron, ifjusági labdarugóink Besztercén, fiatal teniszzezőink Bukarestben, evezőseink pedig Snágovon táboroztak és az itteni szakszerű edzések eredményei máris mutatkoztak. A budapesti Főiskolai Világajnokságon Népköztársaságunk sportolói megállták

helyüket és ami a technikai eredményeknél is értékesebb, — igazi sport-szerű magatartásukkal nagy rokonszenvet keltek. Lelkesedés, Népköztársaságunk színeitől való győzniakarássá hatotta át sportolóinkat, akik nagyon sokat tanultak a Szovjetunió sportolójától, a lenini—sztalini Kom-szomol képviselőitől, — azoktól, akik jól tudják, hogy a sport eszköz a népek barátságának szorosabbj tételére, a nemzetközi munkássolidaritás kifejezésére. A sport eszköz abban a harcban, amely a béke védelmében, a háborus uszítók ellen folyik.

Aradi vonatkozásban is érezhetővé válik a Román Munkáspárt Központi Vezetőségének Politikai Büroja Határozatának megvalósítására irányuló törekvés. A Határozat előtt ugyanis a helyi közigazgatás szervei csak rendkívül kismértékben tanúsították érdeklődést a sport problémái iránt; a támogatás pedig, amelyben a sportot részesítették, alig volt észlelhető. Ez megváltozott, amit igazol az a körül-

mény is, hogy rövidesen elkészül az SSCA tribünje, úgy hogy az UTA stadion mellett még egy korszerű sportpálya áll rendelkezésre Aradon. De ezenkívül a fa- és építőipari szakszervezet pompás röp- és kosárlabdapályát épített; a teljesen modern célőlyöde építését pedig ugyancsak megkezdtek. Lendületesen folyik az AM-TE Vörös Lobogó városligeti sportotthonának építése is; ami pedig az uszodát illeti, a tavaly megkezdett munkát 1950 év elején feltétlenül befejezik.

E tárgyi megvalósításokon kívül azonban még hiányosságok is mutatkoznak és pedig elsősorban a szervezés terén. A Munkásifjusági Kupával kapcsolatban sikerült elég nagy tömegeket megmozgatni. De már a „Népi Uszóbajnokság” során — bizonyos szakszervezetek hanyagsága következtében — nem használták ki úgy a mozgósítási lehetőségeket, mint kellett volna. Hasonlóképpen a jelvénytörzsi tömegsport-versenyeknél sem, ahol az

atlétikai versenyeket elég mostoha körülmények között bonyolították le. Ezenkívül, néhány hónap előtt, az aradmegyei Testnevelési és Sportbizottság kezdeményezésére, verseny kezdődött Arad- és Biharmegyei sport-szervezetei között, amelynek legfontosabb pontja 12 sportágban mérkőzések lebonyolítása a két megye sportolói között. Ennek ellenére, hogy a nyár folyamán erre idő kínálkozott, ezeket a versenyeket mégsem bonyolították le. A sajtó- és propaganda munka sem kielégítő és a Testnevelési és Sportbizottságnak nagyon gyenge a kapcsolata az alkerületi szövetségekkel — tehát a tömegekkel. Ennek feljavítására már történtek lépések, de az eredmények eddig még nem láthatók. Csakis a tömegekkel való szoros kapcsolat, az igazi nevelőmunka hozhat jó eredményeket!

Mind Ezeket a hiányosságokat ki kell küszöbölniök a helyi sporthatóságoknak. Minden igyekezetükkel oda kell hatniök, hogy a szocializmust építő ifjuságunk erkölcsi és fizikai fejlesztéséért folytatott harcban maradéktalanul érvényesüljön az RMP Központi Vezetőségének Politikai Büroja által hozott Határozat útmutatása!

A Victoria gyár megvalósításai

A politikai munka a termelésben elért eredmények motorja

Eleven kollektív szellem hatja át a dolgozókat

Az aradi „Victoria” gyár augusztusban jelentősen túlteljesítette az Állami Terv termelési előírásait. Grafikonok, kimutatások mutatják az elért eredményeket, de a grafikonok görbéi és a kimutatások számadatai mögött a munkahely eleven élete lüktet és ez adja a fokozott munkatempó ütemét. Mert nem véletlenek eredménye a termelésben elért jó teljesítmény. Az eredmények gyökere a munkahelyen dolgozók között uralkodó

szellemből táplálkozik és éppen ezért érdemes megvizsgálni: milyen feltételek között valósult meg például a „Victoria” gyár volt IMASA üzemszében az Állami Terv augusztusi túlteljesítése.

Elsősorban is megállapítható, hogy az üzemszében eleven kollektív szellem hatja át a dolgozókat.

Mindenki tudja, mi a feladata az üzem keretében és a dolgozókat munkájuk szerint értékelik. Általában nin-

csenek személyeskedések, az együttműködés terén jó eredményeket értek el.

Ha azt vizsgáljuk, hogyan alakult ki ez a hangulat, akkor azt látjuk, hogy a Victoria gyár eme üzemszében alapos és állandó politikai felvilágosító munka folyik és ebben a munkában 80 elvtárs vett részt.

Az agitációs munka a gyár életével szerves kapcsolatban működik. Az agitációs csoportok nem csupán papíron léteznek, hanem minden munkás ismeri azt az agitációs csoportot, amelylyel kapcsolatban kell állnia.

„Az én csoportomban Sós és Szalmári elvtársak adnak felvilágosításokat, ha kérdésekkel fordulunk hozzájuk”

— mondja az egyik munkás, amikor az agitátorok után érdeklődünk. Az üzemben dolgozók bizalommal fordulnak az agitátorokhoz, akik betenként gyűlést tartanak, hogy feldolgozzák az időszéri kérdéseket. Így felkészülve világítják meg a problémákat, s ennek tudhat be, hogy

az itt dolgozó elvtársak általában tájékozottak a politikai és gazdasági kérdések terén.

A gyűléseken hozzászólnak a problémákhoz, megnyilvánul a bírálat és az önbírálat.

A munkahelyi dolgozóinak érdeklődését bizonyítja, hogy a gyárban meg-

Szeretettel üdvözöljük a kitüntetett Scánteiait!

Munkánk elvégzésére segítséget nyújt Pártunk központi lapja

— írják a Vörös Triko-gyárból

A „Vörös Triko” gyár dolgozói szeretetteljes üdvözlétüket küldik Pártunk központi lapjának, a „Scánteia”-nak kitüntetésé alkalmából. Pártunk lapja igazán méltó a kitüntetésre, mert nehéz, harcos utat tett meg: A Román Kommunista Párt, illegális harcának idején a súlyos terror feltételei között csodálatos zászlaja volt a munkásosztálynak, amely a Párt vezetésével a fasizmus ellen és a kapitalista rendszer megdöntéséért küzdött. A felszabadulás után a „Scánteia” a széles dolgozó tömegek szeretett lapjává vált és a tömegekkel való mélyszéles kapcsolatát az is bizonyítja, hogy hétről-hétre növekszik azoknak a száma, akik a „Scánteia”-ból merítik a munkájukhoz való segítséget.

Mi, a „Vörös Triko” dolgozói kötelezettséget vállalunk, hogy Pártunk e nagyszerű központi lapját továbbra is népszerűsítjük és az irányvonalat, amelyet a „Scánteia”-n keresztül Pártunk mutat, átvisszük a gyakorlatba.

SURMAN TERÉZ, levelező

(Folyt. a 2-ik oldalon)

Az „Uj Idők“ mozi műsora a nevelés szolgálatában

Az „Uj Idők“ mozgósínházában ismét érdekes műsort láthatunk.

A Szovjetunió kétkézi és szellemi dolgozók közötti mély kapcsolatot mutatja az új műsor első része. A filmen látható, hogy szovjet tudósok találmányaikat a helyszínen próbálják ki. A tudós figyelmesen hallgatja a gépnél dolgozó munkás magyarázatát a találmány gyártási folyamatáról.

Az iskola neveli a jövő generációját. A Szovjetunióban ingyenes oktatásban részesül minden gyermek. A tanárok a gyerekek barátai. Ezt láthatjuk az „első vizsgák“ című műsorszámból. A vizsgázó kis pionér bizalommal tekint felelős közben a tanárnőre, majd a vizsgáztatás befejezése után szélesebben rohan keresztül a tágas folyósokon, ki, az iskola parkjába, hogy az ott várakozó társainak hírdül vigye a sikeres eredményt. A laboratórium a „kísérletek nagy konyhája.“ Ezer és ezer korszerűen berendezett laboratórium működik a Szovjetunióban, ahol a szovjettudósok eredményes kutatásaikat végzik. A „Litnocidin“ olyan gombafajta, amely mint folyadék, elpusztítja a kórokozó baktériumokat. Ez az orvostudományban oly fontos felfedezése egy szovjettudós kitartó munkájának eredménye.

A szivárvány érdekes és szép tünemény. Keletkezésének pontos magyarázatát a filmen keresztül igen szemléltetően kapjuk.

Közép-Georgiában, a tavasz és a tél közötti szomszédok. A hegycsúcson még siet a szovjet sportoló, de már a hegy lábánál leggyönyörűbb tavasz van. A tavasz itt 316 napig tart, miközben a természet ragyogó színeiben bontakozik ki.

Kazachstántól délre fekszik Balhász óriási tava és szteppéje. A szteppék mélyén nagymennyiségű réz rejtőzik. A szovjet ipar a sztaálin öt éves terv keretén belül ennek a kiaknázását tervezte. Óriási fúrókészülékek hozzák felszínre az ércet, amelyet azután a moszkvai „Ukraina Ural“ művekben dolgoznak fel.

„A tankosok napja“ című műsorszámban tanui lehetünk a Moszkvában lezajlott nagyméretű ünnepélynek.

Az „anabiozis“, ahogy a szovjet tudósok elnevezték a „tetszhalál“ praktikus célokra is felhasználható. A béka teljesen megfagyva és megmeredve „anabiozisba“ esik és így a sziv működését kapcsolva megmaradhat hosszú ideig. Meleg és nedvességet kap a sziv működése megindul, a béka „feléled“ és vigan ugrál tovább. A természetben számos „anabiozis“ esetre akadtak a tudósok. Ezt a halparban használják fel: teljesen megfagyasztva szállítják a halakat rendeltetési helyükre, ahol meleget és ned-

A politikai munka a termelésben elért eredmények motorja

(Folytatás az első oldalról)

szervezték a mindennapi ujságozását.

A pártlapok cikkeit feldolgozzák, mégpedig a termelési cikkeken kívül, — amelyekből gyakorlati tanulságokat igyekeznek leszűrni, — a külpolitikai kérdéseket is.

Nyilvánvaló a munkások számára, hogy a béke védelméért, a háborus uszítók ellen folyó harc elválaszthatatlanul összefonódik az általuk végzett mindennapi munkával. Így nagy érdeklődéssel foglalkoztak az ujságozás keretében legutóbb a jugoszláviai áruló vezetők aljas magatartásával. Elolvasták a szovjet kormány Belgrádba küldött jegyzékeit, megtárgyalták az áruló Tito klick leleplezését és világosan állt előttük, hogy a proletárnemzetköziség szellemétől való eltérés és az önbírálat helyett mutatkozó csökkönyös önimádat menthetetlenül a kapitalizmus lakájává teszi a szocializmus ügyének ezeket az árulókat.

Az ideológiai tudás fejlesztését szolgálja a Szovjetunió Kommunista (bolsevik) Pártja Történelmének tanulmányozása is. A párton kívüli munkások közül is sokan vesznek részt a Párttörténet tanulmányozásában, amit igen helyesen kollektíve végeznek. Összesen 130 dolgozó tanulmányozza ennél az üzemszínél a Párttörténetet.

A helyes politikai munka eredménye az is hogy gondot fordítanak a szakmai tudás fejleszté-

sére.

Allandósították a technikusok és mérnökök szakmai előadását.

A közelmúltban például ilyen előadás keretében az alumínium öszzetételéről, az edzés munkájáról, a tömeggyártás feltételeiről tájékoztatták a munkásokat. Jellemző, hogy

az előadások folyamán számos olyan dolgozó tűnt ki, akiket továbbképző szakmai iskolába irányítottak.

Nyolc munkást küldtek például kronometráló (munkaidómérő) tanfolyamra; ezenkívül 18 fiatal munkást küldtek a kolozsvári mérnöki tanfolyamra. Ebben a vonatkozásban megnyilvánult az előrelátás:

a mérnöki tanfolyamra küldött fiatal munkaerők helyett új szakmai kérdéseket képeztek ki

Helyes módszer az is, hogy az üzemszín munkásai megszervezték az „Uj Idők“ mozgóképszínház műsoraik kollektív megtekintését.

Először 15 elvtárs látogatta együttesen a mozi és ezek az elvtársak megértették az értékes szovjet filmek jelentőségét. Munkahelyükön, elbeszéltek a látottakat és ezzel felkeltették munkástársaik érdeklődését. Ma már 80 mun-

kás látogatta együttesen a mozi, élvezte a nagyszerű szovjet filmeket és szűri le a tapasztalatokat a látottakból.

A kollektív mozilátogatás a tanulságos szovjet filmek kollektív megbeszélését is jelenti.

Természetes, hogy minden munkánál, úgy itt is mutatkoznak hiányosságok is. Így például az ujságozás még nem elég alapos, mert rövid az idő. Az ujságozás idő nagy részét a cikk olvasásával töltik el és így

nem tudják kellően megtárgyalni a felvetődött kérdéseket.

Tehát ez a munka nem lehet elég alapos. A szakmai előadások hiányossága, hogy az előadó mérnökök és technikusok számos esetben

nem közérthető módon dolgozzák fel az anyagot.

Az előadás módja még igen sokszor nehéz és körülményes, — amint a munkások mondják tulajdonságosan „magasröptű.“

Ime a termelésben elért jó eredmények „háttere“. Ez a háttér eleven, mozgalmas a dolgozók élete a munkahelyen. A politikai munka valóban a termelésben elért eredmények motorja, — amint ezt ennek az üzemszínnek dolgozói maguk állapítják meg.

SZABÓ IMRE.

Az Osztrák Kommunista Párt kiáltványa a közelgő választásokkal kapcsolatban

BÉCS (Agerpres). A közelgő választásokkal kapcsolatban az Osztrák Kommunista Párt a következő kiáltványt intézte a választókhöz:

„Négy évvel ezelőtt a „szocialista“ pártok magukra vállalták a fe-

lelősséget Ausztria sorsáért. Ennek a politikának az eredményei katasztrófálisak voltak. A nép számára létfontosságú kérdések megoldatlanok maradtak, a békeszerződést még nem írták alá és az ország megszállás alatt áll. Az osz-

trák nép súlyosabb helyzetben van, mint valaha, míg a kapitalisták óriási vagyonokat halmoztak fel. Az árak többszörösen emelkedtek, míg a reálbérek erősen csökkentek. A lakosságot az egyre emelkedő adók terhe is sújtja. A korrupció óriási méreteket öltött.

Október 9-én a nép el fogja dönteni, kívánja-e ennek a politikának a folytatását, vagy pedig azt, hogy Ausztriát újból talpraállítsák.

Felhívjuk a munkásokat és tisztviselőket, a dolgozóparasztokat, kisiparosokat, az értelmiségieket, asszonyokat és anyákat és mindazokat, akiknek az életét megmérgezte a jelenlegi kormány politikája és az elviselhetetlen életfeltételek megváltoztatását kívánják — támogassák a választásokon a baloldali blokkot. Csakis a baloldali blokk választási győzelme hozhatja meg az ország helyzetének gyökeres megváltoztatását. Népünk a békes munkát óhajti és ellenzi a háborús előkészületeket. Minden egyes szavazat a baloldali blokkra — egy szavazat a béke mellett“.

A népesedési hivatal közleménye a személyazonossági igazolványok kicseréléséről

A személyazonossági igazolványok kicserélésére szeptember 19—24 között a következő utcák lakói jelentkezzenek: Szeptember 19: Lipovei ucca; szeptember 20: Podgoriei, Constantei és Siriei utcák; szeptember 21: Prutului, Amurgului és Caraimanului; szeptember 22: Renasterii (a páratlan számú házak lakói); szeptember 23: Renasterii (a páros számú házakból); szeptember 24: Gheorghinei, Busiucului és Pajurei utcák.

Ezeknek az utcáknak a lakói kötelesek megjelenni az anyakönyvi hivatalnál és a fényképésznél, hogy a szükséges iratokat és fényképeket idejében beszerezzék. Akik vi-

déken születtek, ugyancsak idejében kötelesek megszerezni a megfelelő iratokat.

Ezzel párhuzamosan közlik a lakossággal, hogy augusztus 20-tól kezdődően megszűnt a 2., 3. és 4. számú ingatlan-nyilvántartási hivatalok érvényessége. Azok, akik újonnan érkeztek a városba, kötelesek a Milicia mellett működő népesedési és nyilvántartási hivatalban személyesen megjelenni.

Minden esetleges felvilágosításért a lakosok forduljanak a nyilvántartási és népesedési hivatal tájékoztatói osztályához.

vességet kapnak és így felelősen vedve vigan usznak megint az akváriumokban.

Az aktuális hirodó képeket tár-

elénk a bukaresti gyárak szocialista versenyéről, és a kolozsvári újonnan megalakult kollektív gazdaság életéből. Az „Uj Idők“ mo-

ziban előadott érdekes és sokoldalú műsort érdemes megtekinteni, mert az szórakoztat és sokban emeli tudásunkat.

A cukorrépa betakarítása

Megkezdődött a répa betakarítása. A kenyérgabonák learatása, elcseplése után a mezei munka új állomásához érkeztünk, a répa felszedéséhez és átadásához. Nem sokára láthatjuk amint cukorrépával megrakott kocsik százai és ezrei gördülnek az átvevő állomások felé, hogy gyors kirakodás után minél előbb indulhassanak újabb szállítmányért. Szeptember első napjaiban országsszerte megkezdődött a répaszedés és a cukorrépatermesztő társadalom egy emberként mozdult meg, hogy azt a növényt, amelyet egész esztendőn át oly nagy szeretettel ápolt és védett, átadja azoknak az üzemeknek, amelyek az ipari munkásság kipróbált és avatott kézimunkája nyomán előállítják a népélemezésben annyira fontos tápszert, a cukrot.

A cukorrépatermés jó, helyenként igen jó.

A cukorrépa kiszedése a tapasztalatokkal rendelkező termelőnél egyszerű munka, de az új termelők, akik a szükséges fogásokat nem ismerik, sok hibát követhetnek el. Fel kell ezért hívniuk a figyelmüket, a kiszedésnél (ásásnál) ügyeljenek arra, hogy a répa ne sérüljön meg, mert az ilyen répa a szállítás, raktározás közben könnyen megromlik és a gyártásnál cukorvesztést okoz.

Az ásóval (répakitermelő villával) kissé megemelt répát levélzete felé fogva huzzuk ki a földből és két-két répát összeütögetve, hogy a tapadó föld leperegjen, kupacba dobjuk. Ha a répa az ásóval nem volt kellően megemelve, ne erőszakoljuk a répának a földből való kihuzását, mert gyökerének vége beletörik a földbe. Az ilyen répát még egy ásónyomással kell meglazítani.

Beteg, rothadt, fagyott répát el kell különíteni, mert az ilyen répát a cukorgyár nem tartozik átvenni.

A répa kiszedésének egyik fontos része a fejelés. Ennél a műveletnél fordul elő a legtöbb hiba.

A répa fejelése az erre a célra szolgáló késsel történik és egy csapással kell a rügyek alatt a répa felső részét a levélzettel együtt eltávolítani. A fejelésnél ne vágjunk le keveset, de sokat sem. Ha keveset vágunk le, rosszul fejejt répát kapunk, az átadásnál emiatt rossz fejelés címen súlyszázalék levonásban lesz részünk. A rosszul fejejt répát a cukorgyár jogosan kifogásolhatja, mert a levélzet alatti répakoronában alig van cukor, ellenben a répának ez a része nagyon sok rostot és káros sokat tartalmaz, amelyek a cukorkitermelést hátráltatják. Kisebb baj, ha erősen fejejtünk, mert így legálább a répafej mint értékes takarmány megmarad, amire mindig nagy szükség van. Fejelés

Az elvetett mag bő termést hoz, ha a talajt jól készítjük elő

Az aratás után nyomban megkezdődött a learatott földeken a talaj előkészítése az őszi vetés alá, hogy ezáltal biztosítva legyen a városi és falusi dolgozók kenyere a jövő esztendőre is. Tudjuk, hogy az elvetett mag csak akkor ad bő termést, ha talaja kellőképpen el lett készítve. A talaj előkészítése vetés alá, nyomban az aratás után a tarlóhántással kezdődik. Az idejében és jól előkészített talaj megművelése, egyike a legfontosabb feladatoknak, amelyet el kell végezni.

Több szempontot figyelembe véve láthatjuk, hogy mennyire fontos és szükségszerű a tarlóhántás. Így elsősorban azért kell felszántani a tarlót, hogy ezáltal megakadályozzuk a talajban maradt nedv elpárolgását, azonkívül pedig a földet felszántva a gyommagvakat aláforgatjuk, valamint a káros rovarokat elpusztítjuk.

A tarlóhántás után a keverőszántás következik. Ha a tarlóhántást körülbelül 6 centiméter mélyen végeztük és a szántás után nyomban elfogasztuk, 4—6 hét után az idegen gyökérmaradványok elkorhadnak, sőt ennyi idő után már a gyommagvak is kikeltek, amelyeket a keverőszántással kipszűzhetünk. Ekkor újabb 6 centiméterrel nyomulunk mélyebben a talajba az ekével, vagyis 12 centiméter mélyen szántunk.

A vetés idejére a zöld gazrészek is teljesen elkorhadnak, vagyis a talaj elkészül a vetésre és ekkor következik a vetés alá való szántás.

Szintén 6 centiméterrel mélyebben végezzük, mint az előbbi, így a szántás mélysége már 18 centiméter lesz. Ha idejében végezzük az őszi vetést, a mag a talaj felső részébe kerül, ahol tápbőség következtében jól fejlődik és a növény

gyökere kifejlődése után jó talajban fejlődhetik. A nyári szántás után feltétlenül szükséges a fogasolás. Ezért jól cselekszenek a zimándi dolgozóparasztok, amikor nyári szántás alkalmával fogast is visznek magukkal és minden talpalattnyi föld felszántása után azt nyomban elboronálják. Nyári szárazság idején, amikor szántás után a föld rögzös lesz és nem lehet elfogasolni, az állami gazdaságok a felszáradt talajt először lehangereplik, így földtömörítést idéznek elő, azután fogasolják el a földet.

Gondos és idejében elvégzett szántással elérjük, hogy termésünk bőséges és szép lesz, ebben a munkában pedig vegyünk példát az állami gazdaságoktól, amelyek előhaladnak a mezőgazdasági munkában.

POTA BÉLA
mezőgazdasági levelező

Az ujaradi állami gazdaságban végzett önkéntes munka a munkásosztály és a dolgozóparasztság szövetségének megerősítését szolgálta



Vasárnap, szeptember 4-én, a munkásosztály és a dolgozóparasztság szövetségének jegyében nagyszabású önkéntes munka színhelye volt az ujaradi állami gazdaság. Ez a gazdaság a termésbetakarításnál nehézségekkel küzdött, mert az ide tartozó földek szétszórtsága miatt nem állott elegendő szállítóeszköz rendelkezésére. A Román Munkáspárt aradi szervezetének negyedik körzete értesülve erről, önkéntes munkát szervezett, amely nagyszerűen sikerült. A negyedik pártkörzethez tartozó elvtársak közül számosan lelkesedéssel fogadták a kezdeményezést, mert megértették, hogy a szocializmus ügyét szolgálják, amikor a mezőgazdaság e fontos szocialista szektorának segítségére sietnek. Több, mint 500 dolgozó vett részt a Comcar, az Aradul, a Lanțul, a Solidaritatea, a RIMA,

a Teba és több más munkahelyről; ugyanakkor pedig az aradi állami intézmények több mint 60 teherautója vonult ki, hogy segítséget adjon. Az ujaradi állami gazdaság dolgozói részéről most a következő levélben fejezik ki köszönetüket az aradi dolgozóknak a segítségért:

„Egyik legfontosabb és legnagyobb segítség volt számunkra, akik az ujaradi állami gazdaságban dolgozunk, az a lelkes önkéntes munka, amelyet az aradi dolgozó elvtársak az elmúlt vasárnap számunkra nyújtottak. A nagykiterjedésű állami gazdaságban nem tudtuk a termést elég gyorsan begyűjteni, szállító eszközök hiányában. A kezdeményezés a Román Munkáspárt negyedik körzetétől indult ki és kitűnően szervezték meg az önkéntes munkát, ami olyan fontos az Állami Terv teljesítése szempontjából. Elegendő teherautó jött és a lelkes párttagok nagyszerűen dolgoztak, úgy hogy 70 hektár területen

megtörtént a termés begyűjtése. Ezt a munkát mi, a magunk munkaslétszámával 10 nap alatt végeztük volna csak el, másrészt pedig jelentős költségmegtakarítást eszközölhetünk.

Valamennyien örömmel látuk, milyen szeretettel és munkakedvvel dolgoznak városi munkástestvéreink. Itt voltak közöttünk az állami áruházak alkalmazottai, a szövetkezeti központ sofförjei és itt külön meg kell említeni, hogy a kisszentmihályi földekről 25 perc alatt szállítottak be és rakták le a termést Ujaradon. Öntudatosan dolgoztak a megyei ideiglenes bizottság alkalmazottai, a Comcar és a Libertatea cipőgyár dolgozói, de valamennyien, akik eljöttek hozzánk, hogy segítsenek. Ez a vasárnapi önkéntes munka valóban a munkásosztály és a dolgozóparasztság szövetségének megerősítését szolgálta és ezúton mondunk köszönetet a kapott nagy támogatásért. Sohasem felejtjük el ezt a napot és szeretettel gondolunk városi elvtársainkra.

Éljen a munkásosztály és a dolgozóparasztság szövetsége! Éljen a Román Munkáspárt!”

DUMITRESCU STEFAN
szakszervezeti levelező

Őszi és iskolai ruhákat vegyileg száraz uton tisztít

KNAPP kelmefestő és vegytisztító
Uzlet: Frimu 2-4 — Üzem: Ep. Rada 10

előtt a kés fokával gondosan el kell távolítani a répára tapadt földet.

A jól fejejt és földtől megtisztított répákat kupacokba rakjuk és azokat az összes leveles répafejjel befedjük, hogy a répákat a kiszáradástól, beázástól s fagytól megóvjuk. Mielőtt a répafejeket a répakupacokba raknánk, azokat

közben villával rázogatójuk, hogy a földtől megszabadítsuk, nehogy állatainkkal földes répafejet etessünk, amitől azok megbetegszenek.

Mielőtt a répát szekérré rakjuk, gondosan le vesszük a répakupacot takaró répafejeket és ismét kirázva kupacokba rakjuk, majd mihelyest lehet, hazaszállít-

juk. Azokat a répafejeket, amelyeket földön nem etetünk meg, gondosan eltesszük télre, megfelelően primázva, vagy elvermelve. Ha a répát sokáig nem szállíthatjuk, vagy fagyveszély fenyeget, a répakupacokat takarjuk le földdel, a répafejet pedig hordjuk haza, mert igen értékes takarmányról van szó.

Nőmunka

„Minden szabad időmet a tanulásra fordítom...”

Az esti tanfolyamok anyagának elsajátítása nagymértékben segíti Ivan Floare CFR. munkásnőt is, hogy a termelésben jobban megállja helyét

Lärmásan zakatoló gépek között kalapácsütések csattogása mellett, komoly arccal és biztos kézzel dolgoznak a CFR főműhely öntudatos munkásnői. Fárad hatatlanul tevékenykednek, harcolnak a norma túlteljesítéséért, az Állami Terv sikeréért.

Ivan Floare fiatal munkásnő szokott mozdulattal helyezi a bádoglemezeket a lemezvágó-gép gyorsanforgó kése alá, a gép segítségével pillanatok alatt körül-vágja a bádogot, majd a kész anyagot a mozgódarura helyezi, amely elszállítja azt más munkahelyre, majd ezeket mondja:

— Örömmel dolgozom itt, mert ismerem feladatokat: én is hozzájárulok Állami Tervünk teljesítéséhez. Könnyűnek érzem munkámat. Bár csak rövid ideje dolgozom ezen az osztályon, teljesen megtanultam gépem kezelését.

Megtudjuk még, hogy Ivan Floare 8 éve dolgozik a CFR főműhelyben. Különböző munkahelyek után a lámpakészítő-osztályon dolgozott utoljára, majd onnan szeptember elsején saját kérésére a 4-es számú bádogos-osztályra helyezték, ahol a férfiakal egyenlő munkát végez. De az öntudatos munkásnő itt is megállja helyét, éppugy mint előző munkahelyén.

Az augusztusi előirányzatot 120 százalékkal teljesítette, azonban nincs meglegedve saját munkájával, minden igyekezetével többet akar elérni és állandóan fokozni akarja ezután is munkatéljesítményét.

A bádogos-osztályon sokkal nehezebb munkakört kapott, azonban mint mondja öntudatos párttag és így mutat példát társnői előtt, hogyan kell viselkednie ma a munka iránt a dolgozónak.

Ivan Floare a 8 órai munkaidő után a CFR esti tanfolyamát látogatja, ahol elsajátítja a marx-lenini tanokat.

— Most már a harmadik kurzust végzem, — mondja — Minden szabad időmet tanulásra fordítom, nagyon érdekel a tananyag és érzem, hogy a marx-lenini ideológia nagy mértékben segítségemre van termelési munkámban. Serkeni munkalendületünket, erőd ad a további harcra, felvilágosít és politikai szintjeinket emeli.

Epescu Márta 1943 óta dolgozik a CFR főműhelyben. Eleinte mint kisegítő a konyhán tevékenykedett, később kérte a termelésbe való helyezését.

Szorgalmasan dolgozik munkahelyén, az augusztusi normát 20 százalékkal haladta túl.

Păun Florica mozgékony, vidám arcú munkásnő. Hosszu nád-rágban, bőrköténnyel tevékenykedik a hordozható karbit-tartány körül, megnézi a karbitot, vizet tölt rá, majd a hegesztő közelébe tolja a készüléket. Miután végzett munkájával beszélgetni kezd: — Minden vágyam az, hogy szakiskolába járjak. Szeretnék én is szakmát tanulni és szeretném, ha képesített munkás lehetnék. Kérvényt nyújtottam be erre vonatkozóan, de eddig még nem kaptam rá választ.

Ezután Păun Florica a főműhelyben dolgozó munkásnők tevékenységéről beszél. Jónak látná a munkásnők részére olvasókört létesíteni, ahol azok politikai és ideológiai színvonalukat emelhetnék.

— Csakis emelkedett tudású dolgozókkal valósíthatjuk meg a szocializmust — jegyzi meg. — Éppen ezért tanulni, tanulni és tanulni kell. A tanulás elősegíti bennünket, hogy jobbak legyünk, megálljuk helyünket a termelésben. (L. H.)

SPORT

A jelvénytulajdonosok versenyek uszószámai

A jelvénytulajdonosok polisportív versenyek uszómérkőzéseinek sorrendjét megállapították és ezek a versenyek mártól kezdődően folynak majd le a tüzoltólaktanyában levő uszómédenecében. Az időrendi beosztás a következő:

Ma, szerda délután 4 órakor: művész-szakszervezet; csütörtök délután 4 órakor: UTA; péntek délután 5 órakor AMTE Vörös Lobogó, valamint

fém- és vegyipari szakszervezet; szombat délután 4 órakor: CFR, vasárnap reggel 9 órakor: fa- és építőipari szakszervezet; hétfőn délután 4 órakor: Higiénia szakszervezet.

Felhívják a szakszervezeteket és egyesületeket, hogy valamennyi versenyzővel vegyenek részt a jelvénytulajdonos uszómérkőzéseken és pedig pontosan a kijelölt időpontban.

Asztalitenisz-verseny Magyarpécskán

Augusztus 28-án nagyszabású asztalitenisz-versenyt rendeztek Magyarpécskán a felszabadulás ünnepe tiszteletére. A versenyen a RAC csapata 16:11 arányban győzte le a Pecicana UTM asztaliteniszeseit. A RAC győztes A-csapatában kitűnt Vekow Mihály, aki kezdő ugyan, de máris rendkívül jó játékos; Gulácsi Márton, a magyarpécskaiak legjobb játékosa és Koncsek János, aki alig egy éve játszik, de ugyancsak kitűnő asztaliteniszese. A B-csapatban Kuliner Róbert nagy tehetség, Koncsek Ferenc edzésiánnal küzd és bizonytalan játéka javításra szorul.

A leányok közül Kiss Teréz, két-hónapos edzés után is komoly ellenfele bármelyik női játékosnak. Bordarencu Stela már régebbi játékos, löbbit kell foglalkozzon a játékkal, Kimák Jolán játéka látszik, hogy fejlődőképes.

A Pecicana UTM csapatából Teianu, Petcu, Rotariu, Pepeti, Rusu Maria, Doina Ponta és Moldoveanu Rodica tünnek ki szép és élvezetes játékkal.

Az érdekes verseny a Pecicana UTM helyiségében két asztalon folyt le, nagyszámú érdeklődő jelenlétében.

RÓTH KÁROLY, levelező

Az aradi CFR játékosai a Fekete Tengeren

Az aradi vasutasok 10 labdarúgója a Fekete-tenger melletti Mangalia fűrdőhelyen töltött el több napot és innen a közelmúltban érkeztek haza. Itthon megkezdtek az edzéseket és vasárnap a Minerul elleni mérkőzésre újjáalakított csapattal áll ki az aradi CFR. A mérkőzést valószínűleg az SSCA-pályán bonyolítják le.

— A TRICOLOR, a cukorgyár sport alakulata felhívja mindazokat, akik az egyesület keretében kívánnak fut-

ballozni, hogy jelentkezzenek minden kedden és csütörtökön délután 3 órakor Banescu Teodor edzőnél az aradi volt Titanus pályán. A törpe csapatban 12—15 éves fiatalok, az ifjúságban 15 évnél idősebbek játszhatnak és a szükséges felszerelést a Tricolor bocsátja rendelkezésükre.

FELHÍVÁS A TEKEBÍRÓKHOZ. Az aradi tekebírók pénteken délután 5 órakor jelenjenek meg a Fortuna-pályán, ahol a vasárnapi mérkőzésre edzést tartanak. Vasárnap, szeptember 11-én ugyanis reggel 9 órai kezdettel a Metal-pályán Arad és Nagyvárad tekebíró csapatai mérkőznek.

Olvassátok az UTM Központi Vezetősége kiadásában megjelenő

„Știința și tehnica pentru tineret”

című folyóiratot.

Apróhirdetés

BUZSAKI 300 négyzetméteres telek 50 termő gyümölcsfával a cukorgyári vasútvonal mellett sürgősen eladó. Érdeklődni Cap. Sever Grozescu uccá 193, legelősr. 4160

ELSŐRENDŰ ebédkoszt kihordásra kapható. Cim a kiadóban. 4161

KÖZÉPKORU nő házvezetőnek azonnalra felvételt. Cimeket a kiadóba kérem. 4162

ELVESZETT Horváth István és Horváth Mária élelmiszerjegye. Semmisnek nyilvánítták. 4165

ELVESZETT Dreucean Vilma személyazonossági igazolványa. Semmisnek nyilvánítták. 4166

ZONGORA bécsi, rövid, keresztthoros eladó. Cim a kiadóban. 4167

KISEEB házat vennék a belváros közelében. Trajan Vașan ucca 9, Hoffmann. 4168

SACHS motoretta, kis hegesztő aparat, kötkerekű teherbíró kézikocsi eladó. Vicentiu Babes 20. 4169

MAGANHÁZAK Alexandru Gavra 21 szám és Horatiu 13 szám a vasút mellett eladó. 4172

JEGSZEKRENY. és többféle asztal olcsón eladó. Cosbuc 8, ap. 1. 4174

ELVESZETT pénztárca Vieser Ion irataival. Megtaláló pénzt tartsa meg, iratokat adja le a „Vörös Lobogó” portájánál. 4175

BREHM „Állatok világa” 10 kötet. Új lexikon 8 kötet eladó. Cim a kiadóban. 4175

ELVESZETT Kátai Mária született Kocsik Arad—Gal Poetului ucca 15 szám alatti lakos személyazonossági igazolványa. Semmisnek nyilvánítták.

FŐZNITUDO megbízható nő bejárónőnek ajánlkozik, esetleg 2—3 napra is. Imp. Traian tér 2, ap. 6. 4164

ELADO kis Singer varrógép, ebédlő, ágyak, asztalok, székek, tükrök, percellának, képek, ebédlő perzsaszőnyeg. Greceanu 18, ap. 2. 4178

PHILIPS rádiót 3—4 lámpást megvételre keresek. Cimeket a kiadóba kérek. 4177

JOLFŐZŐ mindenest azonnalra és takarítónőt néhány napra felveszek. Vasile Baron Pop 12, Feinkuchen. 4180

NŐI KABATSZÖVETET, feketét, finomat és hálósobát veszek. Armata Poporului 27, ap. 3. 4180

KIS MAGANHÁZ eladó. Zsigmondháza, Cincinat Pavalescu ucca 16. Komp mellett. 4181

SZEPESY féle mély gyermekkosci eladó. Greceanu 18. Klein. 4182

GARANTÁLTAN tiszta modern francia hálót és kombinált szobát vennék. Cim a kiadóban. 4156

FEHÉR vaságy, éjjeli szekrény, régi ebédlő kr. denc eladó. Bartiu 19. ajtó 10., délután 4—8-ig. 4183

HASZNÁLT afrikot (segras) veszek minden mennyiségben. Dobrogeanu Ghera (Orczi) ucca 9-11. Érdeklődni telefonon: 17-21

10—13 ÉVES diákleányt kislánnyal mellé teljes ellátásra vállalok. Cim a kiadóban. 4143

ROYAL írógép eladó. Megtekinthető Desseanu 4, hátul az udvarban. 4184

Ügyeletes gyógyszerlárok

SZERDA: 3 számú állami gyógyszerlárok (Eminescu ucca), 4 számú (hegyelvi villamosállomásnál), 7 számú (Uradon).

A fasiszta banditák tulleptek minden határt

Tartós békéért, népi demokráciáért! 1949. szeptember 1—44/47 számának vezércikke.

A szovjetellenes, marxistaellenes ultra lépve, Tito Jugoszláviájának burzsoá-nacionalista klikkje elérkezett kommunistaellenes tevékenységének természetes következményéhez: a fasizmushoz.

A szovjet kormány 1949. augusztus 11, 18 és 29. napján kelt jegyzékei lerántották a leplet, véglegesen leleplezve Tito—Rankovics klikkjét, mint közönséges fasiszta klikket, mint a külföldi tőke szüleményét. Tito klikkje a fasiszta provokátorok jellegzetes klikkje, az olyan emberek mint Tito, Kárdelj, Dzsilas, Rankovics, akik az ország belsejében a nacionalista és társadalmi demagógia módszereit alkalmazzák, hogy a népet becsapják és akik az angol—amerikai imperialisták lakójai lettek, lehetetlen, hogy ne lábók, hogy ne az imperialista államok közvetlen parancsait teljesítő ügynökök lennének. Az augusztus 11-i szovjet jegyzék, amely megállapítja, hogy „a jugoszláv kormányt és vezető tagjait szoros kapcsolatok fűzik a külföldi tőkés táborához”, ebben a kérdésben megdöntetlen vádiratként hangzik.

Lenin egyszer azt mondta: Kapari meg jól egy liberális és monarchistára bukkansz. Leninnek e szavait idézve, elmondhatjuk: „Kapari meg jól a jugoszláv burzsoá-nacionalistákat és a külföldi tőke titkos ügynökeit találod meg bennük.”

Belsőpolitikájával mindjobban a külföldi tőke csatlósává változtatva Jugoszláviát, Tito klikkje felszámolta a népi demokrácia rendszerét és bonapartista módszereivel, fasiszta, demokráciaellenes, kommunistaellenes rendőri rendszert honosított meg az országban.

Az ilyen népellenes és kommunistaellenes rendszer csakis a katonai és rendőri terror segítségével tarthatja fenn magát. Nem véletlen, hogy Jugoszláviában ma kaszárnya-rendszer uralkodik. Tito annakidején kijelentette, hogy Jugoszláviában 300 ezer ember állt fegyverben akkor, amikor a német megszállók elleni partizánháboru tetőfokán állott. Ma pedig, amikor nem folytat háborút külföldi ellenséggel szemben, majd 800 ezer ember áll fegyverben Jugoszláviában csak a hadseregben és a rendőrség keretében, anélkül, hogy számításba vennék a titkos rendőrséget és a „polgári” rendőrség ügynökeit. A katonai és rendőri apparátus az, amelyre Tito klikkje Jugoszláviában támaszkodik.

Tito—Rankovics bűnös burzsoá-nacionalista klikkje szétzúzta Jugoszlávia Kommunista Pártját, kiirtotta, börtönbe vetette és kiűzte a Pártból mindazokat, akik Jugoszlávia és a Szovjetunió, valamint a népi demokrácia országai közötti barátság hívei, mindazokat, akik hívei a jugoszláv kommunisták és a testvér kommunista pártok barátságának. Ennek következtében a Jugoszláv Kommunista Párt megszűnt létezni mint kommunista párt, a rendőri apparátus segédszerve, Rankovics rendőrtörök alárendeltje lett. Ez a párt amerikai párt.

A nemzetgazdaság terén Tito klikkje megszakította baráti, gazdasági kapcsolatait a Szovjetunióval és a népi demokrácia országokkal, a gazdasági katasztrófa felé vezelve az országot. A gazdaság állami szektora megszűnt a nép java lenni. Ma Jugoszlávia iparában az államkapitalista rendszer uralkodik, a magántőke pedig mindjobban megerősödik városban és falun egyaránt.

Mindaz a munkásosztály és a pa-

rasztság féktelen kizsákmányolását segíti elő. Soha még Jugoszlávia munkásosztálya ilyen nyomorúságosan nem élt.

Falun a kuláknak határtalan hatalma van a szegény- és a középparaszt ság felett. Skopljében tartott beszédében Tito kijelentette, hogy a kulák meghatározására nem tekinthető irány adónak az egyik vagy másik falusi lakos gazdasági helyzete. Az ő meghatározása szerint az a „kulák”, aki nem támogatja a burzsoá-nacionalisták rendőr-rendszerét.

Ezek a következményei a Tito-klikk belpolitikájának. A kapitalizmus visszaállítása Jugoszláviában arcátlan demagógiával párosul, amely szerint mindezt a szocializmus építésének stb. nevezik.

A Tito-féle társadalmi demagógia tartalmában és demagógiájában úgy hasonlít a német fasizmushoz, mint két csepp víz. Nem véletlen, hogy a jugoszláv nép Titot ma Hitlernek nevezi, ami annyi mint Hitler.

A Tito—Rankovics-klikk irányvonala példája a legalávalóbb, legnemtelenebb szovjetellenes politikának, amelyet egyedül Hitler szovjetellenes politikájához lehet hasonlítani. A jugoszláv kormány vezetői oda vették, hogy háborúra uszító politikával vádolják a szovjet kormányt. Szerintük nem az amerikai imperialisták a háborus uszítók hanem a szocialista Szovjetunió. Ime az aljasságnak micsoda fokára sülyedt Tito és Kárdelj. A jugoszláv fasiszták, hogy szovjetgyűlöletet keltsenek a jugoszláv népben, éppen úgy, ahogyan a német fasiszták tették, le tartóztatják a Jugoszláviában élő szovjet állampolgárokat, ugyanolyan kegyetlen kínzásoknak vetik alá őket, s végül mindenféle provokatív és mégis kitalálásával igyekeznek bebizonyítani a jugoszláv népeknek, hogy a Szovjetunió Jugoszlávia-ellenes csel-szövésekkel foglalatkosodik. Jellemző, hogy azon a címen tartóztatják le és üldözik a szovjet állampolgárokat, hogy azok a szovjet-jugoszláv barátság hívei és egyetértene a kommunista pártok Tájékoztató Irodájának a jugoszláv Kommunista Pártban uralkodó helyzetre vonatkozó közismert határozatával.

A szovjet állampolgárokat le tartóztatják, csupán demokratikus álláspontjukért, akárcsak a jugoszláv állampolgárokat. — A szovjet jegyzék igen helyesen állapítja meg, hogy ma csupán Tsaldarisz fasiszta Görögországban és Franco fasiszta Spanyolországban üldözik az embereket demokratikus véleményükért és csak ezekben az országokban tekintik „felforgató iratnak” a Tájékoztató Iroda határozatát. Nem véletlen, hogy a Tito—Rankovics-klikk ugyanezt a politikát folytatja Jugoszláviában, hiszen e klikknek sem kommunisztagyűlöleté, sem pedig a Jugoszláviában bevezetett rendszere nem különbözik semmiben Tsaldarisztól vagy Francoétól.

A német fasiszták óta senki sem tanusított ekkora gyűlöletet

a nemzetközi kommunista mozgalommal szemben, mint a jugoszláv fasiszták. A jugoszláv fasiszták aljassága még a német fasisztákét is meghaladja. Ezek nem igyekeztek más kommunista pártok felé. Tito klikkje provokációk hálóját igyekszik szőni különféle kommunista pártok ellen. A titoisták a közelmúltban hazugságok és rágalmak áradatát kezdtek terjesztetni a dicsőséges Kínai Kommunista Pártról, úgy tüntetvén fel, mintha a Kínai Kommunista Párt a jugoszláv burzsoá-nacionalisták oldalán állana. Csupán a kínai kommunisták kiméltlen visszavágása vetett véget a jugoszláv fasiszták ezen alias provokációjának. Ma már a jugoszláv sajtó szinte véletlenül, megszüntette a kínai nép harca iránti „szeretetét” kinyilvánítani.

Hogy milyen mértékben gyűlölik a jugoszláv fasiszták a többi ország kommunista pártjainak hősi harcát, megállapítható abból, hogy naponta sárral fröcskölik be a franciaországi, az olaszországi, és más országokbeli kommunista pártokat s minden eszközzel segítik Scelba és Jules Moch rendőreit a kommunisták elleni harcban.

A jugoszláv fasiszták egyik legalávalóbb bűne a görög demokrata hadsereg hősi harcainak háttámadása volt. Még maguk a török betyárok is kevesebb kárt okoztak a görög népnek, mint Tito és Rankovics jugoszláv fasiszta bandája. Amikor a görög partizánok harca a legelkeseredettebbé válik, akkor a jugoszláv fasiszták megnyitják határaikat a görög fasiszták előtt és — Tito és Kárdelj szerint — bezárják a görög partizánok előtt.

Miután a világ összes kommunista pártjaival és a szocialista országokkal szakított, a Tito—Rankovics-klikk új barátokra talált: a kapitalista országokra, az Egyesült Államokkal és Nagybritániával az élen. Tény, hogy a világ összes kommunista pártjai s a Szovjetunió vezette szocialista országok ellen harcoló Tito-klikk semmiféle polgári kampány ellen nem harcol. A Tito-klikk s az imperialista kormányok között vannak még „résztelentetékek”, de politikai téren semmiféle lényeges eltérés nincs Titoék s a burzsoá országok között.

A jugoszláv kormány otrombán megkísérli a szovjet kormány jegyzékeinek „megcáfolását”. Jugoszláviában megint nagy zajt csapnak a Tito-klikk elleni — ugymond — megokolatlan vádak elleni „tiltakozásként”.

Mi értelme van az egész lármának, melyet Jugoszláviában a szovjet jegyzékek „hamisításai” körül csapnak, ha az egész világ, a kommunista és burzsoá világsajtó, minden vádat indokoltnak és megalapozottnak tekint. A testvéri kommunista pártok saját tapasztalásukból tudják, hogy a jugoszláv fasiszták, a szocialista tábor e becsületlen szükevényei, milyen nehézsé-

geket okoznak a burzsoázia és a háborus uszítók elleni harcban.

A burzsoá kormányok is saját tapasztalatukból tudják ezt, mert a jugoszláv fasiszták támogatják őket a Szovjetunió elleni minden vállalkozásukban, mert támogatják a háborus uszítókat, az angol-amerikai imperialistákat a demokratikus szocialista tábor elleni küzdelmükben.

A munkásosztály nem bocsát meg sem az elnyomóknak, sem pedig azoknak, akik saját népek érdekeit elárulják. A jugoszláv munkásosztály, a jugoszláv dolgozók elég erősek lesznek ahhoz, hogy véget vessenek a Tito—Rankovics fasiszta klikk bűnös tevékenységének. Elvitathatatlan tény, hogy ma Jugoszláviában a Tito-klikk rendszere elleni harc mindjobban kiszélesül. Maga Rankovics sem képes többé ezt eltitkolni. Jugoszlávia összes köztársaságaiban és vidékein napról napra lefolyó megszámlálhatatlan per a Rankovics szolgálai által hozott barbár ítéletek ékesszólóan igazolják ezt. A jugoszláv sajtó, főként a rendszer sajtója, mindennap arról beszél, hogy a munkások nem teljesítik a tervet; otthagyják az üzemet, bányákat és mezei munkára mennek; a parasztok ellenállást tanusítanak a bányákba és az üzemekbe való kényszermozgósítás ellen. A rendőrségi üldözés következtében Jugoszláviát elhagyó emberek mind nagyobb száma az ellenállás növekedéséről tanusodik; ugyanerről tanusodik a sok jugoszláviai levél is, amely beszámol a dolgozók szörnyű életkörülményeiről, a Jugoszláviában uralkodó visszataszító rendőrruralomról, a jugoszláviai gyűjtőtáborokról és börtönökről, melyek képtelenek már befogadni a jugoszláv hazafiak százait és ezreit, akiket Rankovicsék mindennap börtönbe vetnek. A titoisták szösztyárkodásai a „szocializmus építéséről” többé nem palástolják fasiszta természetüket.

A jugoszláviai munkások és az összes becsületes hazafiak, az igaz kommunisták, akik még a Jugoszláv Kommunista Pártba vannak, már hozzáálltak a marxizmus és leninizmus, a proletár internacionalizmushoz hűséges Jugoszláv Kommunista Pártjuk újjászervezéséhez.

Jugoszláviában az egész országban, minden köztársaságban, az üzemekben és falvakban már számos titkos kommunista szervezet létezik és működik. Ezek megtanulják a titkos harc tudományát s tudják hogyan szabaduljanak Rankovics kopói elől. E szervezetek és tagjaik száma szüntelenül növekszik.

Az újjászerveződő Jugoszláv Kommunista Párt, valamennyi jugoszláv hazafi teljes testvéri rokonszenvre talál a nemzetközi proletariátusban, a világ összes kommunista pártjaiban, a demokrácia és a szocializmus valamennyi hívével. A jugoszláv kommunisták biztosak lehetnek afelől, hogy diadalmas és hősi harcukat Jugoszláviának a demokrácia és a szocializmus táborába való visszatéréséért az összes testvéri kommunista pártok teljes mértékben támogatják.

A Tito—Rankovics klikk fasiszta banditái, akik minden határt tulleptek, pusztulásra vannak ítélve.

MICHAIL SOLOCHOV regénye:

ÚJ BARÁZDÁT SZÁNT AZ EKE

(Folytatás) (14)

Frol szétszakított orra elékült, feje reszketett. Ugy ahogy állt, összeroskadt és végigzuhant a padlón. Megdagadt, sötétes nyelvét nehézkesen mozgatta.

— Ku-ku-tyák! Raboltok! Gyilkoltok!

— Apám, keljen fel, Krisztus nevében! — zokogott a leány és felrángatta apját.

Frol összeszedte magát, lefejtött egy padra és részvéltlenül hallgatta, amint Gyemka Usákov és a hosszú félénk Mihail Ignatenok diktálta Rázmjotnovnak:

— Vaságy, fehér golyókkal, tollas ágynemű, három párna és még két faagy.

— Evőeszközök. Felsoroljam az evőeszközöket is? Vigye el az ördög!

— Tizenkét szék, egyik magas támlával, egy harmonika.

— A harmonikát nem adom! — Timofej kiszakította Gyemka kezéből a harmonikát.

— Ne gyere közel, te kancsi, mert beverem az orrod!

— Majd beverem én a tiedet, hogy az anyád se fog felmosni!

— Add ide a láda kulcsát, asszony!

— Ne add oda, anyám, törjék fel, ha joguk van hozzá!

— Van jogunk feltörni? — kérdezte egyszerre felelevenedve Gyomid Molcsun. Ő csak akkor beszélt, ha legszükségesebb volt.

Hallgatagon dolgozott, dohányszótt, ünnepnapokon együtt volt a kozákokkal, hallgatagon ült a gyülekeken és ha szomszédja valamit kérdezett tőle, büntudatos mosolylyal válaszolt. Gyomid számára a nagyvilág túl sok zajjal és hangokkal volt tele. Ezek színültig megtöltötték az életet, éjszaka sem csendesedtek el és megakadályozták, hogy a csendet hallgassa. Megzavarták a szteppe bölcs hallgatását és az őszi erdő csendjét. Kerülte az emberi lármát. A falu szélén lakott, szorgalmas volt és a legerősebb ember a faluban. De a sors mostohán bánt vele. Öt éven át szolgált Frol Dámázkovnál. Akkor megházasodott, önállósította magát. De alig lett készen a háza, leégett. Egy év múlva újra tűz pusztította el mindenét. A felesége ezekkel a szavakkal hagyta el: — Két éven át eltem veled és nem hallottam két szavadat. Éljen tovább egyedül. Még az erdőben is jobb dolgom lesz. Melletted még megbolondulok. Már magam ba kezdek beszélni...

A felesége pedig igazán szeret te. Az első hónapokban sirt és mondta neki: — Gyomuska! Hát beszélj velem! Legalább egy szót szólj! — De Gyomid csak mosolygott, csendes gyermekmosolylyal és a mellét vakargatta. Ha nagyon szorongatta az asszony, mély hangon dünnyögött: — Valóságos szarka vagy. — És elment. Gyemkát a hallgatása miatt büszke és ravasz embernek

tartották. — Van esze — mondták róla. Lehet, hogy azért, mert egész életében kerülte a hangos embereket és a lármát.

Ezért Andej csodálkozva emelte fel a fejét, amikor Gyomid tompa hangját meghallotta.

— Jogunk? — ismételte és me-reven nézett rá, mintha most látna először. — Természetesen, hogy van jogunk hozzá.

Nehézkes léptekkel ment be Gyomid a szobába. Csizmája piszkos nyomokat hagyott hátra. Mosolyogva s oly könnyedén tolta félre Timofejt, mint valami ágat és az edénypolcmelletti ládához lépett. A csészek panaszosan csörögtek. Egy pillanattal később a zár, a letört retesszel együtt ott feküdt a ládán. Arkáska Menok leplezetlen csodálkozással nézett Molcsunra és lelkesülten kiáltotta:

— Veled osztán szívesen cserélnék erőtl!

Andrej csak nehezen tudta összeírni a holmit. A szobából Gyemka Usákov, Arkáska és Vasziliszta — az egyedüli nő a csoportban — össze-vissza kiáltotta:

— Egy női bunda!
— Báránybörbunda!

— Három pár új csizma, kalucnikkál!

— Három vég szövet!

— Andrej Rázmjotnov! Egész áruház van itt! Szövet, selyem és vászon és minden egyéb...

A szoba felé haladva, Andrej a leány jajgatását, a háziasszony kiáltását és Ignatenok csitító hangját hallotta. Kinyitotta az ajtót.

— Mi történik itt?

A piszeorrú leány, a falhoz támaszkodva, hangosan sirt, arca egészen megduzzadt a könnyektől. Mellette izgatottan hadart az anyja. Ignatenok vörösen és zavart mosolygással fogta a leány szoknyáját.

— Hát te mit csinálsz itt? — Andrej dühében olyan erősen lökte meg Ignatenokot, hogy az a hátuljára csücscent és messze elnyújtotta a nemezcizmás, hosszú lábát.

— Mindenütt politikáról van szó! Az ellenséget támadjuk, te meg itt a leányt szorongatod a sarokban! Törvény elé viszlek.

— Hát hallgass meg már — Ignatenok ijedten ugrott fel. — Tőlem akár ellopják a leányt! Eszembe se volt! De látod, már a kilencedik szoknyát húzzák ma-

Rádióműsor:

CSÜTÖRTÖK, SZEPTEMBER 8.

BUKAREST I. — 6: Hírek. — 6.15: Zene és torna. — 6.30: Hanglemezek. — 7: Magyar közvetítés. — 7.30: A Scanteia vezércikke. — 7.40: Hanglemezek. 13.10: Akkordeon zene. — 13.30: Német közvetítés. — 13.45: Tica Lataretu zenekara. — 14: Muzsika a gyermekeknek. — 14.30: Hírek. — 14.45: Forradalmi dalok. — 18: Különfélék a Szovjetunióból. — 18.30: Orosz nyelvlecke. — 19: Magyar közvetítés. — 19.35: Rádióegyetem. — 19.45: Közvetítés a dolgozóparasztokhoz. — 20: Hírek. — 20.15: A stúdió szimfonikus zenekara hangversenyez. — 22: Hírek. — 22.15: Sportjelentések. — 22.30: A Banatean zenekar. — 23: Könnyű szovjetmuzsika.

BUKAREST II. — 13: Klasszikus táncok. — 13.15: Balettzene. — 14: Ének. — 14.45: Hanglemezek. — 20: Könnyű zene. — 21: A rádió énekkara. — 21.30: Román népi táncok. — 21.50: A természet a szovjet népzenében. — 22.15: Szavalókórus.

— 22.50: Kreisler szerzemények.

BUDAPEST I. — 6.30: Reggeli zene. — 7: Hírek. — 7.20: Hanglemezek. — 12.15: Előadás hanglemezekkel. — 13: Szalonzene. — 14.15: Gyermekrádió. — 15: Hanglemezek. — 15.30: Asszonyrádió. — 16.40: A Szovjetunió a béke és a demokrácia bástyája. — 17.30: Hanglemezek. — 18.30: Kulturhíradó a baráti népek országaiból. — 19: Előadás a stúdióban: Karenina Anna. Rádiódramá. — 20.55: Csütörtök este... — 22.20: A moszkvai rádió ajándékmezei.

BUDAPEST II. — 6.35: Ruhagondok. — 7.20: Bulgária iparosodása. — 7.35: Hanglemezek. — 9: Magyar nóták. — 10.15: Hanglemezek. — 14.30: Operett-részletek. — 15.40: Új lemezek. — 16: Szív küldi szívnek. — 17: A zeneművészeti főiskola növendékei hangversenyeznek. — 17.45: Eseményjáték. — 18.30: Szalonzene. — 19.15: Verdi: „Alarcosbál” című operája hanglemezekről. — Közben hírek és sportjelentések.

gukra. Ezt akartam megakadályozni, te meg lelépsz a földre.

Ekkor vette észre Andrej, hogy a leány kicsempészett a szobából egy csomagot és egymásután kezdte magaravenni a ruhákat. A leány a sarokban állt, a mozgását akadályozó sok ruha különösen eselenné tette, s rángatta a szoknyáját. Andrej utálkozva nézte a könnyes, piros nyúl szemét. Odakiáltott Ignatenoknak és becsapta az ajtót.

— Vigye el az ördög! Hagyd, amit magára vett, de a csomagot hozd be!

A leltár csaknem készen volt. — A csürkulcsot! — szolt Andrej.

Frol feketén, mint valami elszenesedett fatörzs, rákiáltott:

— Nincs kulcs!

— Menj, törd fel — parancsolta Andrej Gyomidnak.

Ez mindjárt a csür felé indult és ütközben kihúzta egy szekér rúdját. Feszítőrúdnak.

De csak fejszével sikerült letörni az ötfontos lakatot.

— Csak össze ne törd! A csür most a miénk! Vigyázz! — Mondta Molcsunnak Gyemka.

Kezdték felmérni a gabonát.

— Talán legjobb lenne, ha mindjárt átrostálnók! Amott egy rosta! — javasolta az örömtől mámoros Ignatenok.

Kinevették és még sokáig bosszantották, miközben a súlyos, gabonával telt zsákokat számlálták.

— Még jó kétszáz mázsával be tudunk ebből szállítani. — Gyemka lérdig gázolt a gabonában. Buzgón lapátolta és ujjai között csorgatta a szemeket.

— Finom vetőmag lenne belőle! — Meghiszem azt! Valóságos arany! De látszik rajta, hogy el volt ásva.

Az udvaron Arkáska Menok és a csoportból való egyik fiatal fiú dolgozott. Arkáska megsimogatta szőke szakállát és rámutatott a tehéntrágyára, amelyből megemésztetlen kukoricaszemek látszottak ki.

— Persze, hogy tud az állat dolgozni, ha így etetik! Tiszta kenyeret zabál! Nálunk meg, a szövetkezetben, még a szénával is takarékoskodni kell!

A csürből élénk hangok, nevetés, jószagú gabonapor és egy-egy erősen fűszerezett szó szállt ki. Andrej visszatért a házba. Az asszony evőeszközöket és csupokat rakott egy zsákba. Frol keresztbefont karokkal, halottként feküdt a padon. A megfélemlített Timofej gyűlölettel pillantást vetett rá és elfordult az ablak felé.

A szobában összekuporodva ott ült a padlón Molcsun. Frol új, bőrrrel szegett nemezcizmája volt a lábán. Nem vette észre a belépő Andrejt és leveseskanállal mézet merített egy csöbörből. Csámcogva evett, arca boldog ráncokba húzódott. Sárga, ragadós cseppek csüngtek a szakállán...

VIII. FEJEZET

Mire Nágulnov Titokkal megérkezett, már dél volt. Közben Davidov két kulák udvarban felvette a leltárt és a régi tulajdonosokat kiutasította. Most visszatért Titok udvarára, ahol Ljubiskinnel lemerte a talált gabonát. Csucukarj apó megtöltötte a juhászsolt és éppen kilépett az istállóból, mikor Titok megjelent.

(Folyt. köv.)

Háziasszonyok!

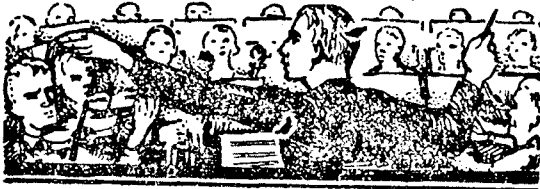
Használatok denaturált szeszt

Kiadós!

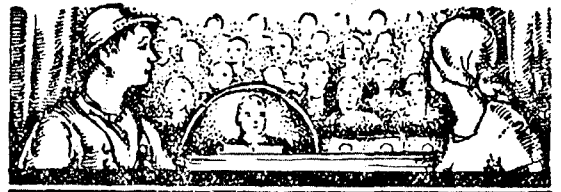
Olcso!

50 lej literje

Kapható az összes állami üzletekben és szövetkezetekben.



Művelődés



Este 10 óráig is elhallgattam volna...

Az aradi dolgozóknak tetszett a filharmonikus hangverseny

Vélemények a Városi Filharmonia évadnyitó hangversenyéről

Meghívott dolgozók előtt kezdte meg második évadját szombaton a Városi Filharmonia. Elmunkások, munkában kitűnt dolgozók töltötték meg a széksorokat és a megjelentek nagy figyelemmel, élvezettel hallgatták végig a zenekar műsorát. Ezen a hangversenyen is kitűnt, hogy a dolgozók mindjárt érdeklődnek a komoly zene iránt és állandóan növekedik azoknak száma, akik rendszeres hallgatói lesznek a filharmonikus hangversenyeknek.

Beszélgeltünk a hangversenyen megjelent dolgozókkal és megállapíthatjuk, hogy valamennyiükre mély hatást gyakorolt a komoly zene. Ott volt Zsoltész János, a Polychrom kitüntetett munkásigazgatója, aki a következőket mondotta:

— A legnagyobb tetszéssel és részemről a legnagyobb megelégedéssel hallgattam végig az évadnyitó hangversenyt. Eddig általában kevésszer volt alkalmam komoly zenét hallgatni, ami most felkeltette érdekjörésemet. Legutóbb Dorna-Vátrán hallgattam nagyon szép szimfonikus hangversenyt. Meg vagyok győződve arról, hogy a dolgozók megkedvelik ezeket a hangversenyeket és mind többen és többen jelennek meg majd azokon. A műsorban nekem főleg Brahms szimfóniája és különösen annak harmadik része tetszett a legjobban. Kár, hogy a rövidzárta félbeszakította, mert szívesen hallgattam volna akár este tíz óráig is. A műsor színvonalas volt. Megértéséhez sokban segített Boboc Nicolae magyarázata.

Ciumpilan Stefan, a Vörös Lobogó asztalosműhelyének dolgozója is elragadtatással beszél a hangversenyéről. Neki különösen Ljadov orosz zeneszerző hét népi motívumból álló műve tetszett, mert azt könnyebben értette, mint Mendelssohnt, vagy Brahmsot. Engländer Sarolta és Sipos Rozália Téba gyári dolgozóknak viszont Mendelssohn nyitánya tetszett. A zenéből kiéreztek a tengermorajt és hangulatát.

Oros Teodor CFR ifjúságkörös első ízben az előző évadban volt filharmonikus hangversenyen. Azóta rendszeresen jár hangversenyre.

— Mindig jobban és jobban érdekel a komoly zene — mondja. — Felvilágosított elvtársaimat, hogy minél többen jöjjenek a filharmonikus hangversenyekre, mert az igazi gyönyörűséget okoz.

Corodan Ioan és Sopron Vasile, a „Vörös Lobogó” dolgozói arról beszélnek lelkesedéssel, hogy milyen szép Ljadov zeneműve, amelynek üdesége olyan, mint a kristálycseppek. Horváth Antal, aki szintén a „Vörös Lobogó” dolgozója, elmondja, hogy először volt filharmonikus hangversenyen, amely mély hatást gyakorolt rá és elhatározta, hogy ezután minden hangverseny-

re elmegy. hiszen ennek már semmi akadály. Sokat segített a műsor megértésében Boboc Nicolae magyarázata, mert nagyszerűen érzékeltette a zeneszámokat.

Igy és hasonlóképpen beszélnek a többi dolgozók is, akik résztvettek a Városi Filharmonia ünnepélyes megnyitóján. Az aradi dolgozóknak tetszett a hangverseny...

Prózaí együtttest alakított a Cukorgyár kulturcsoportja

Megvalósítások és hiányosságok a kulturmunkában

Kiszivta a napfényt az üzem faliújságját

Az aradi Cukorgyár kulturcsoportja — követve a többi szakszervezeti együttesek példáját — bekapcsolódott az általánosan megindult kulturmunkába. A közelmúlttal szemben a kulturcsoport taglétszáma mintegy 25 százalékkal emelkedett és ma már ötven dolgozó vesz részt a kulturmunkában, de ez a szám az idénymunkálatok alkalmával növekszik. A korábbi teljesítményekhez képest a műsorok minőségében is javulás mutatkozik, a csoport tagjai is felelősebbek, aminek egyik következménye az, hogy a műsorok minősége is javul.

A hét párból álló táncsoport eddig nyolc román és nyolc magyar táncot tanult be. A kulturcsoport 35 tagú énekkarral rendelkezik. Az énekkart és táncsoportot saját zenekara kíséri. Igaz, hogy ez a zenekar csak öt tagból áll, de ezt a létszámot rövidesen felemelik, mert a gyárban több olyan dolgozó akad, aki valamilyen hangszeren játszik.

A kulturcsoport augusztus hónapban kétszer szállt ki falura és négyezer szerepelt Aradon, szeptember elsején pedig a „Vörös Trico” és a grafikai szakszervezet kulturcsoportjaival együttes kirándulást rendezett Zabraniba, ahol az „Új út” kollektív gazdaság dolgozóit szórakoztatták.

A Cukorgyár kulturmunkájának

további fejlesztését jelenti az, hogy megalakították a prózaí csoportot, amely már megkezdte a próbákat. Az új prózaí együttes jelenleg három román és három magyarnyelvű szindarabot készít elő és ezeket már a legközelebbi kiszállások alkalmával bemutatják.

A javuló irányzat mellett még több hiányosságot tapasztalhatunk a Cukorgyár kulturmunkájában. A könyvtármunkánál is látunk fogyatékosokat. A könyvtárban több mint 500 kötet sorakozik. A legújabb kiadású könyvek itt is hiányoznak, azonkívül az olvasók nincsenek beszerelve.

A faliújság címe: „A munkás hangja”, majd alatta ez áll: „A mi szavunk”. A még olvasható cikkek jók és az üzem belső életét tükrözik vissza. Azért irtuk, hogy a „még olvasható cikkek”, mert ugyanis a Cukorgyár faliújságját kiszivta a napfény.

Olvasható Pollák János cikke, amely bírálati hangot üt meg a gyár vezetőségének munkájáról. Érdekes a két karrikatura is, kár, hogy az egyiknek szövegét szintén teljesen kiszivta a napfény. A már említett okból a faliújságon lévő hat másik cikk is teljesen olvashatatlant. Ezen a hibán sürgősen javítani kell és a faliújságot olyan helyre kell helyezni, ahol nem éri állandó napfény.

Kitüntették a villanygyár kulturcsoportjának legjobb tagjait

A villanygyári szénelevátor felavatása alkalmával Ottrok Ferenc, a fém- és vegyipari szakszervezet kultúrfelelőse a szakszervezet nevében emlékérmeket nyújtott át azoknak a dolgozóknak, akik a kulturmunkában különösen kitűntek. Dícséretreméltó kulturmunkájáért emlékérmeket kapott Nini Gheorghiu, Boaru Teodor, Mészáros Jolán, Migen Andrei, Tomoda Ioan és Siclován Maria. Az érmek átnyújtásakor Ottrok Ferenc beszédében rámutatott arra az eredményes munkásságra, amellyel a villanygyár kulturcsoportja a Cukorgyárral folytatott versenyt megnyerte. A szénelevátor felavatási ünnepség után a villanygyár dolgozói színvonalas műsort mutattak be és ezzel is bizonyították, hogy értékes kulturmunkát végeznek.

1840 aradi dolgozó kirándulása Buziásra



Harminkilenc vagongból álló, virágokkal díszített különvonat indult Aradról Buziásfürdőre. 1840 dolgozó éneke visszhangzott ezen a vasárnapi hajnalon. Üdülni utazhattunk, ahová azelőtt csak a munkátlanságtól elpuhult kizsákmányoló hiénák juthattak el.

Buziásra érve, felkerestem a feleség elvtársát, akinek révén megismerhettem Smadrea Dumitru Maxim elvtárssal, aki a „Sovrompetrol” társaságnál, mint gépész dolgozik. Luca Vasile elvtárssal szenvedett együtt a börtönben, ahol súlyos betegséget szerzett. Most az ifjak tanításával foglalkozik.

Trofin Radicenco elvtárs sovány, barnaarcú ember, ragyogott a szeme, amikor arról beszélt, hogy a buziási fürdő milyen jó hatással van reumájára.

— Jó egészség és lendületes munka kell nekünk — mondotta Radicenco bányász elvtárs.

Az egész fürdőtelepen rend és tisztaság uralkodik és az elvtársak nagyszerűen pihennek. Mindenki jókedvű, az elmúlt napokban is csak úgy zengett Buziás a mozgalmi daloktól. Mindnyájan éreztük itt, hogy Népköztársaságunkban értékelik a becsületes munkát.

ORZ IRÉN, levelező

UJ IDŐK Mozi

(volt VICTORIA)

Bemutatja szeptember 5-11-ig
A mai Szovjetunió 16-os Jurnál
Könnyű atletika.
Tavasz a hegyekben, színes.
A technika és tudomány, 83. színes
A tankosok napja.
Aktuális híradó.
Előadások d. u. 5-től 11-ig folytatódólagosan
Figyelem! Egységes helyárak: 15 lej

URÁNIA mozgó

Tel. 12-32,
MAI
Csehszlovák film.
A fehér sötétség
Főszereplők:
BORIS ANDREEV
NATASA TANSKA
Előadások hétköznap 5, 7 és 9-kor
Vasárnap 11.30, 3, 5, 7 és 9-kor

CORSO - POPULAR mozgó

és VICTORIA kertmozgó
Közkezeletre néhány napra meghosszabbítva
Mágnás Miska
Sárdy János — Mészáros Ági
Latabár Kálmán — Latabár Arpad
Németh Marika — Miklós Gábor
Előadások a Corsóban 5, 7, és 9
Vasárnap a Corsóban 3, 5, 7 és 9-kor
Popularban 5.30, 7.30 és 9.30.
Vasárnap 11.30, 3.30, 5.30, 7.30 és 9.30.
Jegyelővétel d. e. 11-től 12.30-ig

A Kulturpalotában

Szeptember 8-án csütörtökön
és szeptember 9-án pénteken
este 7 és fél órakor
Akkordeon hangverseny
Az ország egyellen 40
tagú együttese

N. A. Mihajlov, a szovjet küldöttség vezetőjének beszéde

BUDAPEST (Agerpres). — Az Agerpres távirati iroda különtudósítója jelenti: A Magyar Népköztársaság Prezidiumának elnöke, Szakasits Árpád vasárnap fogadást rendezett a Demokrata Ifjúság Világszövetség második kongresszusa résztvevőinek tiszteletére.

A fogadáson az ifjúsági küldöttségeken kívül a Magyar Dolgozók Pártjának vezetői, a magyar kormány tagjai, a diplomáciai testület tagjai, Szmirnov szovjet nagykövettel az élen, továbbá a Magyar Népköztársaság kultúréletének, tudományos és művészeti életének vezetői vettek részt.

A vasárnapi ülésen különben Guy de Boisson jelentésének vitája során N. A. Mihajlov, a szovjet küldöttség vezetője, Gruha indiai delegátus, Fritz Bruhacek osztrák, Hollós Ervin magyar, M. Benjamin

brazil, Blagina trieszti küldöttek szólaltak fel.

N. A. Mihajlovot és a lenini-sztálini Komszomolt a kongresszus résztvevői hosszasan ünnepelelték és különösen akkor vált viharossá a tetszésnyilvánítás, amikor Mihajlov beszédében a népek nagy vezetőjének, tanítójának és az ifjúság barátjának, J. V. Sztálinnak nevét említette. Hasonlóan lelkesen ünnepelelték a szovjet delegáció vezetőjét, amikor kijelentette: „A mi korunkban minden út a kommunizmus felé vezet!”

Mihajlov beszéde után a kongresszuson megjelent küldöttek melegen ünnepelelték a Komszomolt, a Szovjetuniót és Sztálint, majd a Szocializmus Országának himnuszát, valamint a Demokrata Ifjúsági Világszövetség himnuszát énekeltek el.

Trieszt delegátusa, Blagina, beszédében Tito és klikkjének egységbontó akciójáról szólt: „Miután

elárultak a trieszti ifjúság felszabadító harcának eszményeit, a belgrádi klikk megkezdte tevékenységét szervezetünk egységének megbontására. Korruptió útján sikerült nekik az angol-amerikai övezetben lévő kis ifjúsági csoport szolgálát meggyerniök, amelynek feladata volt a szervezetünk elni harc. Ugyanakkor Tito klikkje terrorista módszerekkel eltávolította a jugoszláv zónából az ifjúság vezetőit és helyettük olyanokat állítottak, akiknek semmi keresnivalójuk a mi szervezetünkben. A titosta ügynökök, miután megakadályozták újságunknak, a Gioventu-nak megjelenését, folytatták alávaló akcióikat, rágalmakat terjesztve szervezetünk és a Demokrata Ifjúsági Világszövetség ellen. A trieszti ifjúság ma még jobban megerősíti kapcsolatait az egész világ fiatalságával és azzal a jugoszláv ifjúsággal, amely Tito áruló klikkje ellen harcol.”

Az Egyesült Államokban megkétszereződött a munkanélküliek száma

Az U. S. A. költségvetési deficitje az 1950 évben eléri az 5 milliárd dollárt

MOSZKVA. (Agerpres) A Tass iroda ismerteti az Izvesztija diplomáciai kommentátorának cikkét, amelyben foglalkozik Truman elnök két beszédével, amelyek közül az egyiket a floridai Miami-ban mondotta el a „Háborús veteránok” XV-ik kongresszusán és Philadéphiában az „Amerikai légió” kongresszusának ülésén.

Truman philadelphiai beszédét — írja az Izvesztija kommentátora — „az Egyesült Államok nemzetközi politikájának szentelte.”

Választási programjában Truman megfogadta, hogy a munkanélküliség, a lakáskrizis, a munkásellenes törvények ellen küzd. E fozadalmak közül egyellenegyet sem tartott be, így demokráta köröknek éppen elegendő okuk van elégedetlenségére.

A Miami-ban és Philadéphiában megtartott beszédekben Truman ismét megkísérelte, hogy igazolja a „békés” politikát és azt állította, hogy a támadó északiatlanti szövetség összhangban van az UNO alonkmánvával. Nem kétséges, hogy ezeket az érveket, bármennyiszer is ismétlik el, nem lehet meggyőzőeknek találni.

Mégis, Miami-ban elmondott beszédében, Truman bizonyos adag őszinteséget is nyilvánított.

Igy például kijelentette, hogy a nyugateurópai államok felfegyverzési programja és a Marshall terv kiegészítő részei egy és ugyanazon politikának és feladataik, hogy új tőkebefektetéseket biztosítsanak, új vállalatokat létesítsenek, egy szóval új piacokat találjanak és hozzásegítsék az amerikai tőkét, hogy zsebre vigya a nyugateurópai ipart.

A cikkíró a továbbiakban rámutat arra, hogy az amerikai terjeszkedési terv nemcsak a világ népeinek növekvő ellenállásába ütközik, hanem hangsúlyozottabb teszi az ellentmondást az imperialista táboron belül.

Az angol-amerikai egyenletlenség elmélyülése az egész világ előtt is meretes.

Az amerikai kapitalizmus nem tudja elhárítani az elkerülhetetlen gazdasági válságot. Truman kísérlete, hogy ezt, ami a lényeg, elkösdösítse, sikertelenségre van ítélve. Az USA elnöke megkísérelti, hogy beigazolja: Nyugateurópában nincs munkanélküliség.

Valójában azonban csak Olaszországban több mint 2 millió a munkanélküli. A többi marshallizált országban sem jobb a helyzet. Ausztriában például 1948 március óta 1949 márciusáig 157 százalékkal, Belgiumban 149 százalékkal, Franciaországban 192 százalékkal, Bizoniában 144 százalékkal nőtt a munkanélküliek száma.

Philadéphiában megtartott beszédében Truman inkább elhallgatta az USA gazdasági helyzetét, de a számadatok azt igazolják, hogy 1948 november—1949 augusztus közötti időszakban a termelés 17 százalékkal csökkent, ugyanezen idő alatt viszont a munkanélküliek száma megkétszereződött.

Az amerikai költségvetési deficit állandóan nő és 1949-ben elérte a 2 milliárd dollárt.

Előzetes számadatok szerint az amerikai költségvetés deficitje az 1950 évben eléri az 5 milliárd dollárt. Az Izvesztija cikke hangsúlyozza, hogy Truman elnök beszédében még csak nem is tett célzást ezekre a jelenségekre.

THOREZ: A népek máris jelentős sikereket értek el a béke megvédéséért folyó harcban

PÁRIS (Agerpres). A Francia Kommunista Párt szajnamegyei szervezetének aktivája a Mutualité-teremben ülést tartott. Az ülés napirendjén „A francia kommunisták szerepe a béke megvédésében” kérdés szerepelt.

Maurice Thorez, a Francia Kommunista Párt főtitkára rövid beszédében többek között ezeket mondotta:

„A béke megvédéséért folytatott harcban a népek máris jelentős sikereket értek el, azonban még sokat kell megvalósítani ezen a téren. Meg kell akadályozzuk az új háborúra uszító mesterkedéseit.”

Laurent Cassanova, a Francia

Kommunista Párt Központi Bizottsága Politikai Irodájának tagja, részletes jelentést tett, amelyben hangsúlyozta, hogy a támadószellemű Atlanti-Paktum ratifikálása a békét veszélyezteti. Cassanova rámutatott arra, hogy Franciaország, az Egyesült Államok és a többi támadószellemű Atlanti-Paktumba besorolt országok hadikiadásai napról-napra növekednek. A nyugateurópai és az Egyesült Államok kormányköreinek politikája a nyugatnémetországi fasiszmus feltámasztására vezet.

Cassanova a továbbiakban rámutatott, hogy a francia népnek a békéért folytatott harci egysége egyre jobban megszilárdul.

Az október 2-i nemzetközi békenappal kapcsolatban Laurent Cassanova hangsúlyozta, hogy a Francia Kommunista Párt tagjaira és a franciaországi békebarátokra két feladat hárul. *Az első feladat, hogy az egész ország területén hatalmas arányú békeintézeteket rendezzenek, míg a másik, hogy népszavazást szervezzenek a béke mellett, amely híven tükrözze vissza a franciaországi néptömegeknek a békébe vetett erős akaratát.*

Az ülés résztvevői határozati javaslatot fogadtak el, amelyben elhatározták, hogy a francia kommunisták minden erejükkel a népek a béke megvédése érdekében történő népszavazását biztosítják.

A Magyar Népköztársaság Prezidiuma új kormányt nevezett ki

BUDAPEST (Agerpres). — A magyar távirati iroda jelentése szerint a magyar kormány szeptember 2-iki ülésén elhatározták, hogy a Magyar Népköztársaság új Alkotmányának életbeléptetésével, benyújtják a kormány lemondását. Szeptember 3-án Dobi István miniszterelnök benyújtotta a kormány lemondását a Magyar Népköztársaság Prezidiumának. A Magyar Népköztársaság Prezidiuma szeptember 5-én ülésezett és kinevezte az új kormányt, amely változatlanul azonos a régi kormánnyal. Ugyancsak szeptember 5-én a miniszterelnök és a kormány tagjai letették az esküt Szakasits Árpád, a Magyar Népköztársaság Prezidiuma elnökének kezeihez. Az eskütétel után Dobi István miniszterelnök elnökletével a kormány minisztertanácsulást tartott.



SZÓFIA (Agerpres). — A Bolgár Népköztársaság külügyminiszeri sajtóosztálya közleményt adott ki, amelyben rámutat arra, hogy „az athéni kormány fegyveres erői a Bolgár Népköztársaság déli határánál több határcsúszást provokáltak, amelyről a Bolgár Népköztársaság kormányának külügyminiszeriuma értesítette úgy az UNO-t, mint az athéni kormányt. Ezek a rendszerez határsértések a Bolgár Népköztársaság déli részén egyre gyakoribbakká váltak.”

A közlemény ezután egész sor adatot közöl a görög monarchofasiszták 1949. július 30—augusztus 30 között elkövetett provokálásairól. A legutóbbi határsértésekkel kapcsolatban a Bolgár Népköztársaság kormányának külügyminiszeriuma erélyes tiltakozást juttatott el Trygve Liehez, az UNO főtitkárához.

ATHEN (Agerpres). — Az Elás szervezet két harcosát, akik a német megszállás idején fegyverrel harcoltak azon árulók ellen, akik a németekkel együtt működtek, halálra ítélték és szeptember 4-én Regina szigeten kivégezték.

JÖVŐ

A Román Munkáspárt aradmegyei bizottságának, a megye és a város ideiglenes bizottságainak lapja.

Taxa postala plătite in numerar conf. apr. Nr. 59352/947.

Szerkesztőség: Arad, Petőfi ucca 1
Telefon: 30—87.

Kiadóhivatal: Köztársaság utja 96.
Telefon: 20—76.